实验课感想

广外 肖睿

这节课让我看到语言随着时代、地域、国家而变化、而不同。语言的确是一个神奇、而又充满魅力的东西。下面简单谈谈我在日常生活中感受到的具体事例。首先，随时代而变化——“妻子”在中国古代是老婆和孩子的总称，但是到了现在“妻子”就只代表男性的配偶了。其次，随地域而不同——且不说南方和北方的差异，就算是同时南方的城市也有差异。在我的家乡重庆，“凶”有两个意思，一个是指人恶狠狠，凶暴的样子；另一个意思则是指很厉害。但是在广东似乎就只有第一个意思了。一次，想赞扬广东朋友时，我脱口而出“你好凶啊！”，虽然当时是用的普通话，对方还是半晌没能理解，在我解释之后才恍然大悟。从中可见语言不光是发音，还有不同地域对于同一个字或词的不同理解，即文字中所包含的地域文化。最后，随国家而不同——最典型的就是“大丈夫”了。中国人看到这个的第一反应就是“汉子”“男子汉”，而日语中“大丈夫”的意思是“没关系”。人们经常也是因为望文生义而闹出许多笑话。总的来说，语言，它不仅仅担负起记载人类历史的重任，同时也反映出人类文明文化的博大精深和无与伦比。